

EUSKADIKO ORKESTRA

TRONBOI TUTTI 2021eko urriaren 14 eta 15eko lehiaketarako jarraibideak

- 1.- Aglomerazioak saihesteko, parte-hartzaileak 4 taldetan banatu dira.
Talde bakoitzari esleitutako ordutegiak zehatz-mehatz betetzeko eskatzen diegu guztiei.
- 2.- Inskripzioa egitean, entzunaldiaren prozedura guztien berri emango da, eta bereziki gorde beharko dira covid prozedurak:
 - Maskara kirurgikoa edo ffp2 nahitaezkoa prozesu osoan, baita interpretazioan ere (ez da beste maskara mota bat onartzen)
 - Distantzia soziala
- 3.- Talde bakoitza interpretatu ondoren, epaimahaiak jakinaraziko du nor igaroko den Bigarren fasera, eta guztiek utzi beharko dituzte instalazioak.
- 4.- Bigarren fasea urriaren 15ean egingo da, ostiralean, eta zozketa berri bat egingo da, ordutegi honekin:
 - Izen-ematea 8.30 - 8.50
 - Parte hartzeko ordenaren zozketa 9.00
 - Lehiaketaren hasiera 9:15
- 5.- Covid dela eta, entzunaldian ez da ez publikorik ez laguntzailerik onartzen (piano-jotzailea bakarrik)
- 6.- Orquestal errepertorioa eserita interpretatuko da, aulkia mugitu ezinik, atrila bakarrik, epaimahaiak zehaztutako lekuan. Kontzertua zutik interpretatuko da epaimahaiak zehaztutako eremuan.

Instrucciones CONCURSO TROMBON TUTTI 14 y 15 Octubre 2021

- 1.- Para evitar aglomeraciones se han dividido a los participantes en 4 Grupos.
Rogamos a todos que cumplan escrupulosamente los horarios atribuidos a cada grupo.
- 2.- A la inscripción se informará de todos los procedimientos de la Audición, debiéndose guardar especialmente los procedimientos covid:
 - Mascarilla quirúrgica o ffp2 obligatoria en todo el proceso, también en la interpretación (no se admite otro tipo de mascarilla)
 - Distancia social

3.- Tras la interpretación de cada Grupo, el Tribunal comunicará quienes pasan a la **Segunda Fase** y todos deberán abandonar las instalaciones.

4.- La **Segunda Fase** se realizará el viernes 15 de octubre con un nuevo sorteo y con el siguiente horario:

Inscripción 8.30 - 8.50
Sorteo orden de participación 9.00
Comienzo Concurso 9:15

5.- Por covid, no se admite público ni acompañantes en la Audición (únicamente pianista)

6.- El repertorio Orquestal se interpretará sentado, sin poder mover la silla, únicamente el atril, en el sitio definido por el Tribunal. El concierto se interpretará de pie en la zona definida por el Tribunal.

Instructions TUTTI TROMBONE AUDITION 14 and 15 October 2021

1.- To avoid crowds, the participants have been divided into 4 groups.
We ask everyone to scrupulously comply with the schedules assigned to each group.

2.- Upon registration, you will be informed of all the procedures of the Hearing, having to keep especially the covid procedures:

- Surgical mask or ffp2 mandatory throughout the process, also in interpretation (no other type of mask is allowed)
- Social distance

3.- After the interpretation of each Group, the Court will communicate who passes to the Second Phase and all will have to leave the facilities.

4.- The Second Phase will be held on Friday, October 15 with a new draw and with the following schedule:

Registration 8.30 - 8.50
Draw order of participation 9.00
Contest starts 9:15

5.- Due to covid, the audience or companions are not admitted at the Audition (only pianist)

6.- The Orchestral repertoire will be interpreted seated, without being able to move the chair, only the stand, in the place defined by the Court. The concert will be performed standing up in the area defined by the Court.